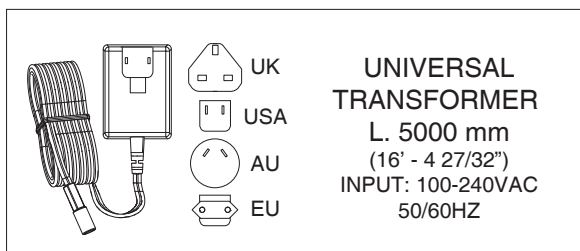
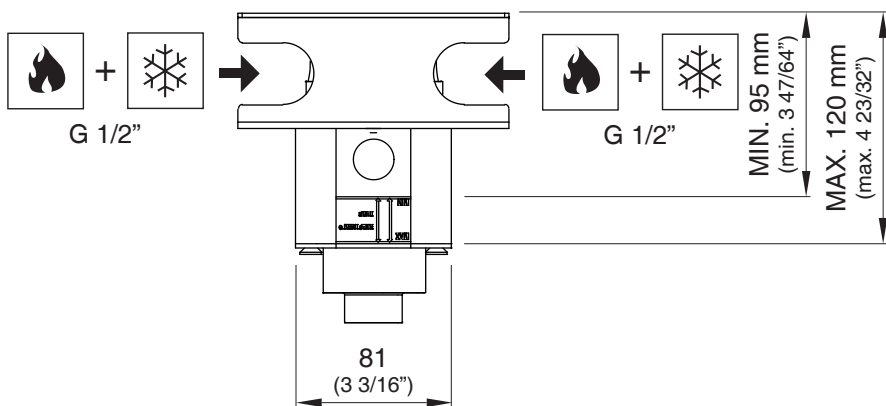
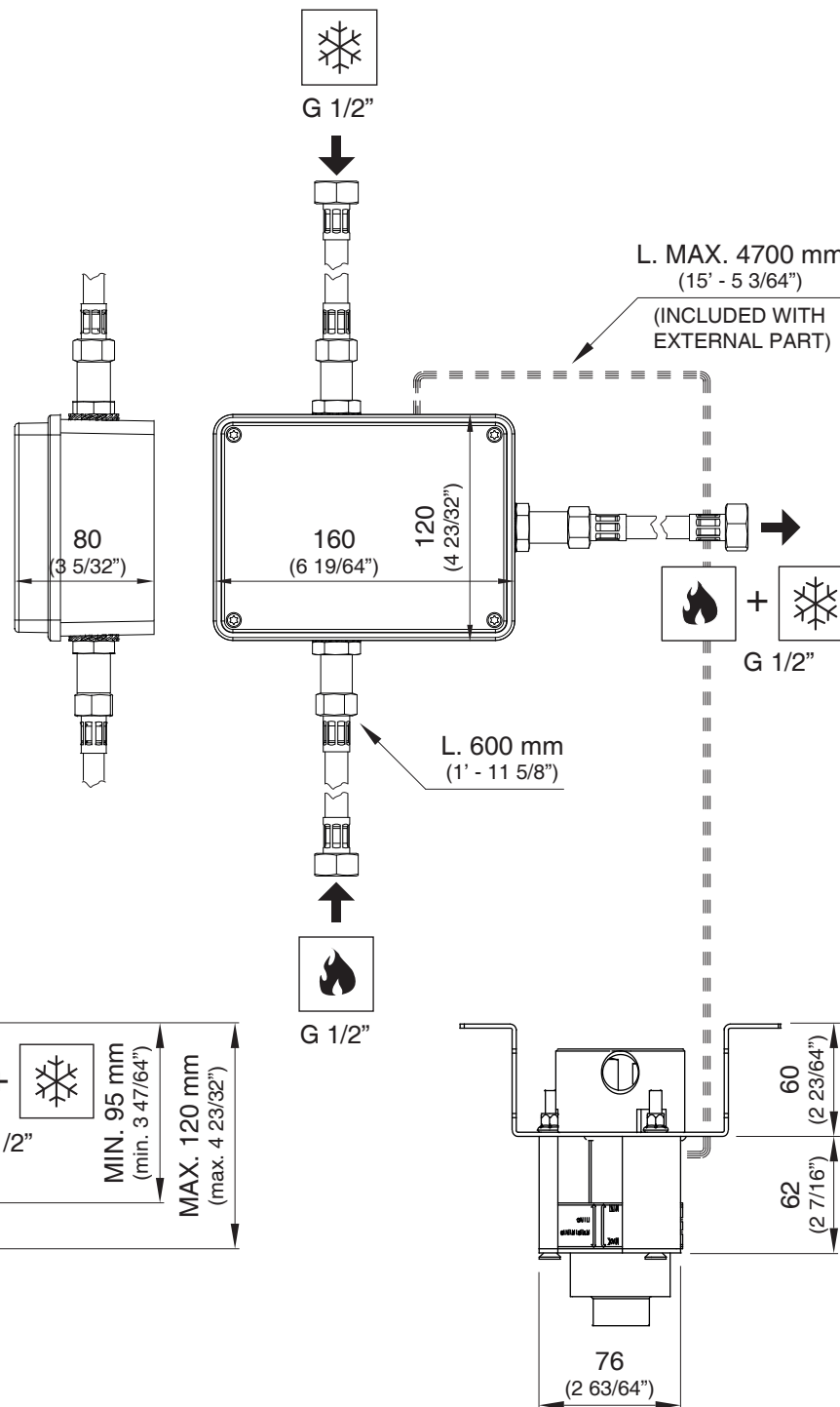
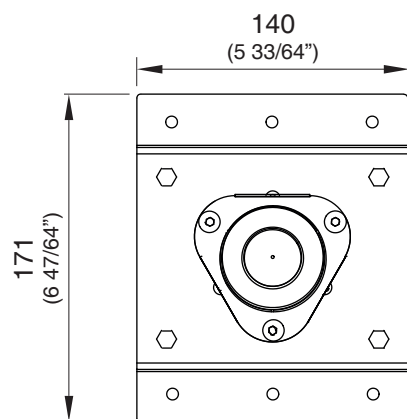


INCLUDED PARTS:

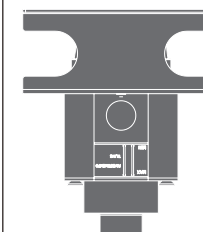


EXCLUDED PARTS:



INC34

_REV13



CEADESIGN STUDIO

AISI 304 STAINLESS STEEL

Corpo incasso obbligatorio per erogazione a soffitto

Mandatory concealed part for ceiling spout



PRODOTTI CORRELATI / RELATED PRODUCTS

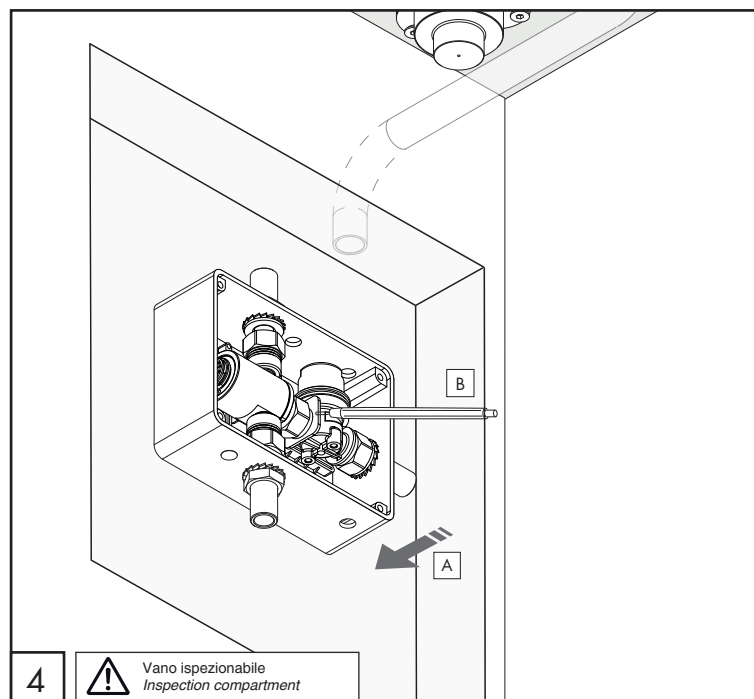
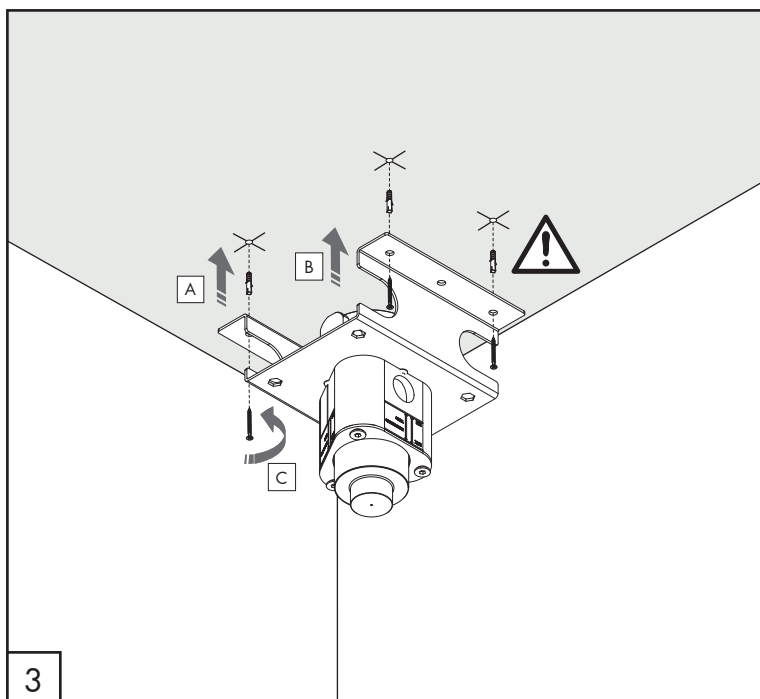
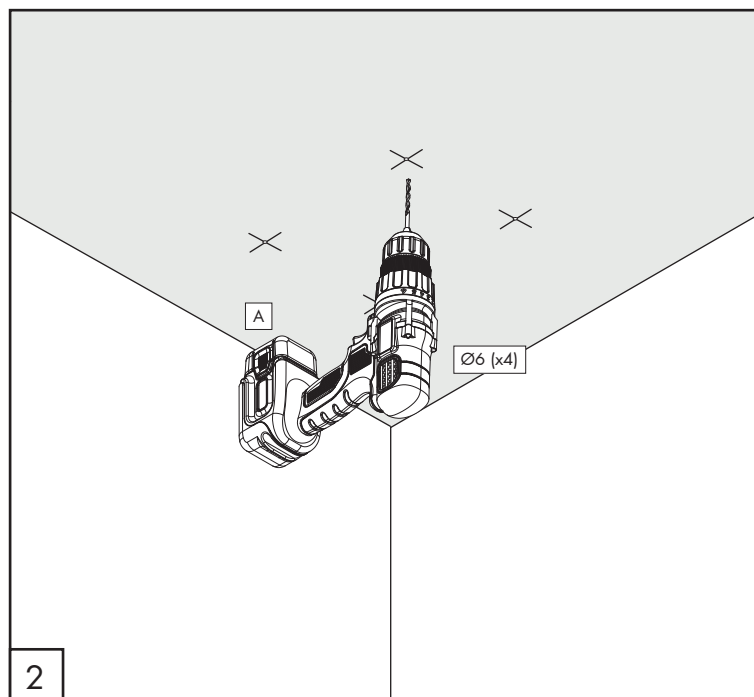
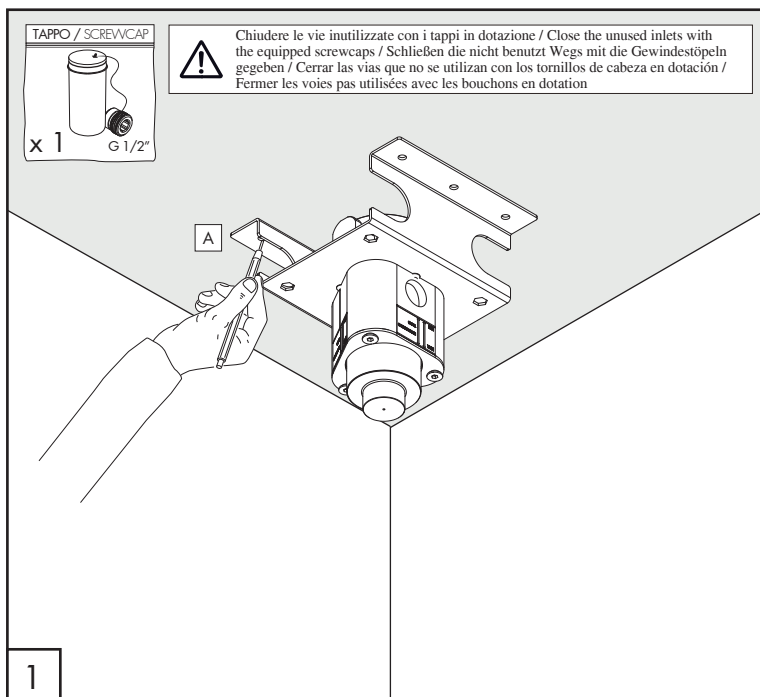
MIL083

Questi disegni sono proprietà di CEADESIGN SRL s.u. pertanto non potranno essere utilizzati e/o comunicati a terzi, anche in forma parziale, senza preventiva autorizzazione. CEADESIGN SRL s.u. si riserva il diritto di apportare modifiche ai disegni al fine di migliorare il prodotto.

CEADESIGN SRL s.u. has the property rights on these drawings, therefore they cannot be used and/or transferred to third party, even in partial form, without any prior authorization. Furthermore CEADESIGN SRL s.u. reserves the right to apply any change to these drawings in order to upgrade the product.



ceadesign.it



INC34 _REV13

AVVERTENZE TECNICHE

Il sensore non deve essere installato all'interno di bagni turchi.
La scatola di derivazione deve essere installata all'interno di ambienti asciutti per evitare la formazione di condensa e il danneggiamento delle parti elettriche.
Nel caso di controsoffitti prevedere una struttura rigida per il fissaggio dell'incasso.

TECHNICAL WARNINGS

Do not install the sensor in steam rooms.
The junction box must be installed in dry environments to avoid condensation and damages of electrical components.
In the case of false ceilings, provide a rigid structure to install the built-in part.

TECHNISCHE WARNUNG

Der Sensor muss nicht in Hamams installiert werden.
Der Abzweigkasten muss in trockene Räume installiert werden, um die Kondensationsbildung und die Beschädigung der elektrischen Teile zu vermeiden.
Bei Zwischendecken eine starre Struktur zur Befestigung des Unterputzkörpers vorsehen.

ADVERTENCIA TÉCNICA

El sensor no debe ser instalado al interior de baños turcos.
La caja de derivación debe ser instalada al interior de un ambiente seco para evitar que se forme condensado y se dañen las partes eléctricas.
En el caso de falsos techos prever una estructura rígida para la fijación del cuerpo empotrado.

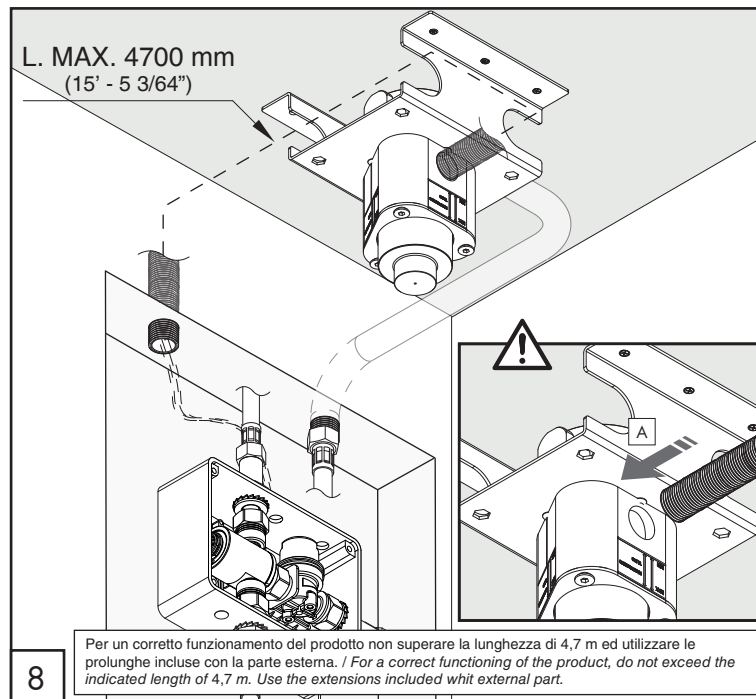
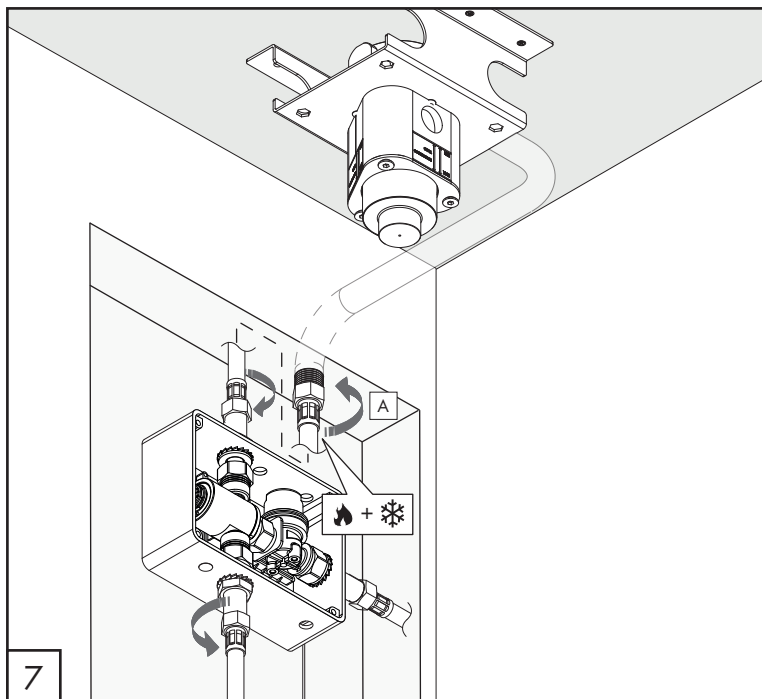
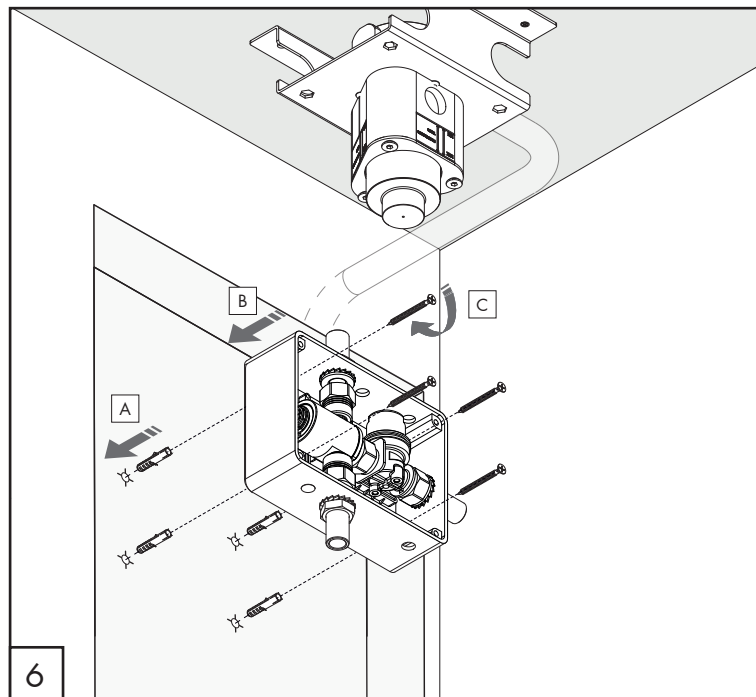
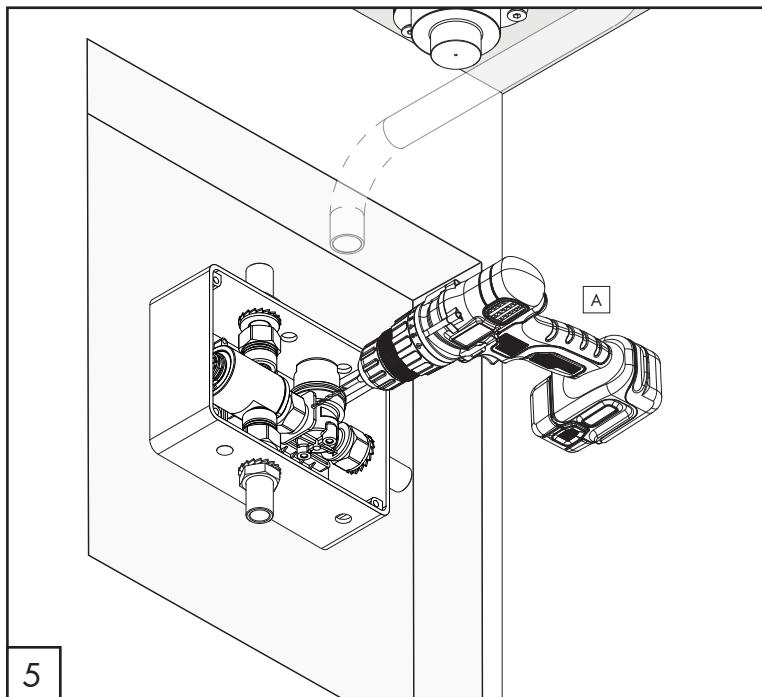
ADVERTISSEMENTS TECHNIQUES

Le senseur ne doit pas être installé à l'intérieur des bains turcs.
La boîte de dérivation doit être installée à l'intérieur d'environnements sèches afin d'éviter la condensation et l'endommagement des parties électroniques.
En cas de faux-plafond prévoir une structure rigide pour la fixation du corps à encastrer.

TEMPERATURA DI ESERCIZIO / WORKING TEMPERATURE

🌡 max. 70 °C
🌡 max. 158 °F

CEQ



INC34 _REV13

AVVERTENZE TECNICHE

Non installare il sensore a raggi infrarossi ad una distanza frontale inferiore a 1,5 mt rispetto ad uno specchio, ad un oggetto riflettente o ad un altro sensore dello stesso modello. Qualora sia posto di fronte ad un sensore di altro marchio, verificare la distanza minima di installazione dallo stesso. Risciacquare bene le tubazioni prima del montaggio ed evitare sbalzi di pressione fra i raccordi d'acqua fredda e d'acqua calda. In caso di pressioni statiche superiori a 5 bar si raccomanda l'installazione di un riduttore di pressione.

TECHNICAL WARNINGS

Do not install the infrared sensor less than 1,5 mt from a mirror, a reflecting object or another sensor of the same model. If installed in front of another brand's sensor, verify the minimum installation distance between the two. The pipes have to be rinsed thoroughly before installation. Avoid pressure differences between hot and cold water supply. Use of a pressure reducer when static pressure is higher than 5 bar.

TECHNISCHE WARNUNG

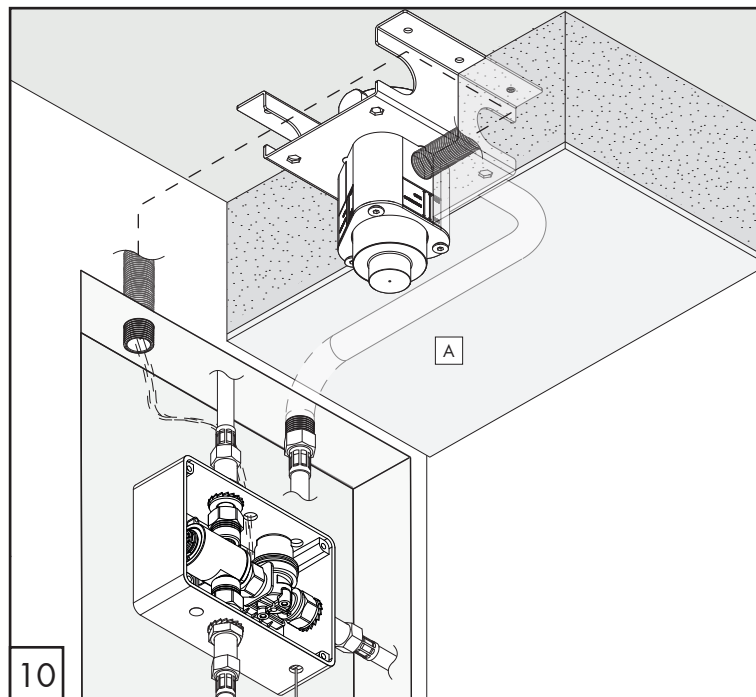
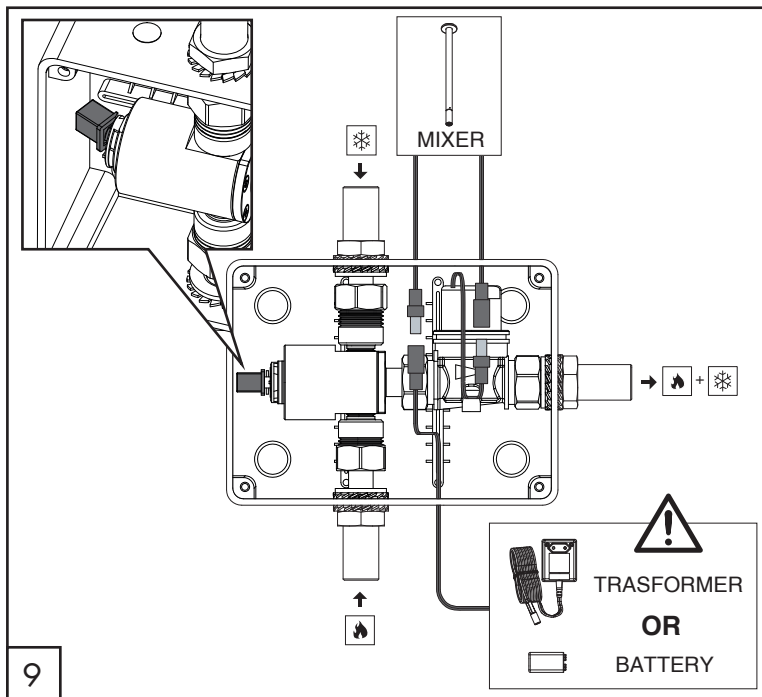
Nicht der Sensor in einer Abstand unter 1,5 Meter gegenüber einem anderen Sensor, einem Spiegel, einer reflektierenden Oberfläche installieren. Falls der Sensor gegenüber einem anderen Sensor derselbe Marke installiert wird, kontrollieren Sie den Minimum Abstand der Installation von dem anderen Sensor. Spülen Sie die Leitungen vor dem Einbau und verhindern Sie Wasserdruckwechsel zwischen kalt und warm Wasserverbindungen. Wenn Wasserdruck größer als 5 bar ist, bitte reduzieren Sie den Systemdruck.

ADVERTENCIA TÉCNICA

No instalar el sensor de infrarrojos a una distancia frontal inferior de 1,5 m con respecto de un espejo, de un objeto reflectante u otro sensor del mismo modelo. En caso de que se coloque frente de un sensor de otra marca, es necesario verificar la distancia mínima de su misma instalación. Los tubos tienen que ser enjuagados a fondo antes de la instalación. Evitar grandes diferencias de presión entre las conexiones de agua caliente y fría. En caso de presión estática mayor de 5 bar, se recomienda el uso de un adaptador de presión.

ADVERTISSEMENTS TECHNIQUES

Ne pas installer le sensor infrarouge au moins de 1,5 mt d'un miroir, d'un objet réfléchissant, ou d'un autre sensor du même modèle. Au cas où il est installé devant un sensor d'une autre marque, il faut vérifier la distance minimale avec l'installation de ce dernier. Rincer les tuyaux avant l'installation. Eviter des grandes différences de pression entre l'eau froide et chaude. En cas de pressions statique de plus de 5 bar, nous vous recommandons d'installer un réducteur de pression.



INC34_REV13

AVVERTENZE TECNICHE

Il funzionamento del sensore avviene tramite trasformatore o batteria a 9 Volt. I due sistemi di alimentazione non devono essere collegati contemporaneamente.

Quando il sensore è alimentato tramite trasformatore, è possibile ordinare su richiesta un dispositivo di backup con batteria 9 Volt (cod. art. BKP01). BKP01 assicura il corretto funzionamento del dispositivo ad esso collegato in caso di mancanza di corrente. Per installare BKP01 è necessario prevedere uno spazio adiacente alla scatola già fornita in dotazione con il miscelatore. Rispettare le norme di sicurezza per i collegamenti elettrici.

TECHNICAL WARNINGS

A transformer or a 9-volt battery makes the sensor work. These two supply systems must not be connected simultaneously. When the sensor is powered by the transformer, it is possible to order on demand a backup system with a 9-volt battery (cod. Art. BKP01). BKP01 ensures the correct functioning of the system if a blackout occurs. To install the BKP01, it is necessary to provide a space next to the box, supplied with the mixer. Electrical connection safety standard must be respected.

TECHNISCHE WARNUNG

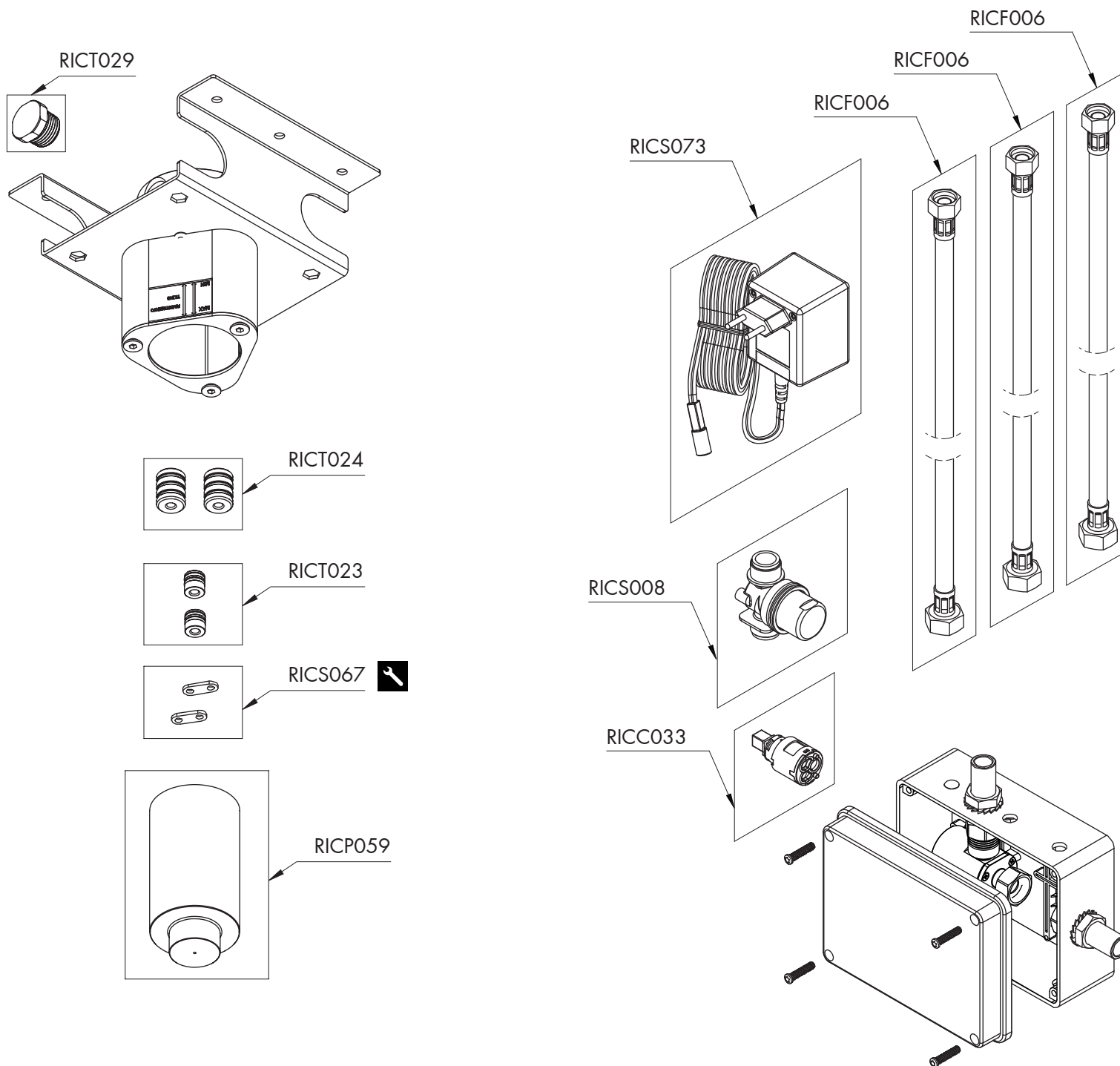
Der Sensor arbeitet mit elektrischer Verbindung oder 9 Volt Batterie. Die zwei Stromversorgungen Systeme müssen nicht gleichzeitig verbunden werden. Wenn der Sensor nur durch den Stromwandler arbeitet, können Sie eine zusätzliche Back-up Vorrichtung mit 9 Volt Batterie (Art. BKP01) bestellen. Art. BKP01 erlaubt das Funktionieren des Sensors im Fall eines Strommangels. BKP01 muss neben dem Box, das Sie mit dem Mischer bekommen haben, installiert werden. Beachten Sie die Sicherheit Normen für die elektrische Verbindung.

ADVERTENCIA TÉCNICA

La alimentación del sensor es eléctrica o por batería a 9V. Los dos sistemas de alimentación no se deben conectar a la vez. Si el sensor se alimenta con transformador, es posible pedir un dispositivo de backup con batería a 9 Volt (cod. art.BKP01). BKP01 garantiza el funcionamiento del dispositivo conectado en caso de falta de corriente. Para la instalación de BKP01 es necesario prever un espacio contiguo a la caja suministrada con el mezclador. Respetar las normas de seguridad en materia de conexiones eléctricas.

ADVERTISSEMENTS TECHNIQUES

Le fonctionnement du senseur s'effectue par un transformateur ou par une batterie de 9 volt. Les deux systèmes d'alimentation ne doivent pas être raccordés en même temps. Si le senseur est alimenté par un transformateur, il est possible de commander sur demande un dispositif de sauvegarde avec batterie de 9 volt (cod. Art. BKP01). BKP01 vous assure le correct fonctionnement du dispositif qui est connecté en cas de panne de courant. Pour installer le BKP01, il est nécessaire de prévoir un espace à côté de la boîte fournie en dotation avec le mitigeur. Respecter les normes de sécurité relatives à les connexions électriques.



INC34_REV13

RICAMBI / SPARE PARTS

RICC033	Cartuccia / Cartridge
RICF006	Flessibile / Hose
RICP059	Copertura di protezione / Protective covering
RICS008	Elettrovalvola / Solenoid valve
RICS067	Piastrina di fissaggio / Fixing plate
RICS073	Trasformatore universale Universal transformer
RICT023	Tappo / Plug
RICT024	Tappo / Plug
RICT029	Tappo / Plug

LEGENDA / LEGEND

ICONE / ICONS



Utensile incluso nel ricambio
Tool included in spare part

CEA